

nemzetközi

# Hírlevél

IV. évf. 9. szám

BME

2003. október 31.

Tudományos és Nemzetközi Igazgatóság  
Nemzetközi Kapcsolatok Irodája

Felelős szerkesztő: Ádám Antal tudományos és nemzetközi igazgató, c. egyetemi docens

A Nemzetközi Hírlevelek egyes számai, illetve további információk Irodánkról megtalálhatók a honlapon: <http://www.tudig.bme.hu/nki/keret2.html>

## Tájékoztatás:

- Az Oktatási Minisztérium K+F Helyettes Államtitkársága (és jogelődje az OMF) valamint a Külügyminisztérium 1991 óta működteti a magyar külképviseleteken a TÉT (tudományos és technológiai) szakattaséi hálózatot, a magyar tudománydiplomácia szolgálatában. A TÉT attasék feladata hazánk K+F nemzetközi együttműködésének elősegítése, a két- és sokoldalú kapcsolatok fejlesztése, tájékoztatás a TÉT szakterület nemzetközi és nemzeti fejlődési trendjeiről. Egyetemünk Tudományos és Nemzetközi Igazgatósága rendszeres munkakapcsolatot ápol a 11 TÉT attaséval, akik szeptember 5-én kapcsolatépítő és tájékoztató látogatást tettek a BME-n. (Lásd a Nemzetközi Hírlevél IV. évf. 8. számát, 2003. szeptember 30.) Tájékoztatásul csatoljuk a TÉT attasék elérhetőségi adatait. (Internet elérhetőség: [www.om.hu/kutatas/K+F](http://www.om.hu/kutatas/K+F) nemzetközi, TÉT attaséi hálózat.)
- 2003. október 8-án a Német Nyelvű Mérnökképzés 40 hallgatója érkezett 5. szemeszteri tanulmányok folytatására a Karlsruhei Fridericana Egyetemre Mádl Katalin igazgató (TANOK, Német Tagozat) vezetésével. A hallgatók fogadásán – melyet a nyáron felavatott „Közép és Kelet-Európai Centrum”-ban rendeztek – jelen voltak Prof. Dr. Bernhard Heck, a Karlsruhei Egyetemi Szenátus magyar felelőse, Achim Niessen úr, a Nemzetközi Osztály vezetője és munkatársai valamint az érintett 4 kar (Építőmérnöki, Gépészmérnöki, Közlekedésmérnöki, Villamosmérnöki és Informatikai Kar) hallgatóinak szakmai irányítását végző professorok: Dr. Goos, Dr. Lipp és Dr. Ernst. A hallgatókat köszöntötte Prof. Heck és Niessen úr. A hallgatók költségeit (ösztöndíj formájában) teljes egészében a német kormány (a DAAD csereprogramon keresztül) fedezi.
- A Bécsi Műszaki Egyetem szemeszterenként öt hallgatót fogadja részképzésre, illetve diplomatervezésre. 2003. október 1-jétől 2004. január 31-ig az Építészmérnöki, a Gazdaság- és Társadalomtudományi, a Közlekedésmérnöki, a Vegyészmérnöki és a Villamosmérnöki és Informatikai Kar 1-1 hallgatója – rendes hallgatóként – folytatja tanulmányait Bécsben. A hallgatók szállásköltségét és ösztöndíját a Peregrinatio BME V. Alapítvány – a Tudományos és Nemzetközi Igazgatóság által benyújtott pályázat alapján – biztosítja. Az ösztöndíj személyenként 550 EURO/szemeszter, amelyet a Bécsi Műszaki Egyetem 500 EURO-val egészít ki. A bécsi ösztöndíjas lehetőséget a Diákközpont (DIK) hirdeti meg tanévenként 2 alkalommal, amely iránt nagy az érdeklődés. Az Egyetemi Hallgatói Képviselő (EHK) tesz javaslatot az ösztöndíjasok személyére, akiknek a pályázati anyagát a Tudományos és Nemzetközi Igazgatóság Nemzetközi Kapcsolatok Irodájához továbbítja. Ezt követően az NKI foglalkozik a hallgatókkal, és megteszi a kiutazásukkal, kinti szállásukkal, programjaikkal kapcsolatos intézkedéseket. Kiutazásuk előtt tájékoztatót tartunk részükre, amelyre meghívunk egy-két olyan hallgatót, akik bécsi tartózkodásuk alatt szerzett benyomásait elmondják. Hazatérésük után készített beszámolóikban hallgatóink általában pozitívan nyilatkoznak tapasztalataikról, beleértve a Collegium Hungaricum által szervezett kulturális és szakmai programot is.
- Az Információ- és Tudásmenedzsment Tanszék által szervezett „HOMO 2003 - Információs társadalom, kulturális örökség és folklór szövegelemzés” című nemzetközi konferencia (amely szeptember végén elmaradt) az alábbi időpontban és helyszínen kerül megrendezésre:  
2003. november 25.-26., „R” épület 207./a  
További információ a rendezvényről: <http://itm.bme.hu/homo2003>
- **FŐNTOS TANÁCS repülőgéppel utazóknak!**  
Felhívjuk a repülőgéppel utazók figyelmét, hogy - tapasztalat szerint - több légitársaság az utóbbi időben szokatlanul nagy mértékben „overbook” –olja a járatait. Emiatt célszerű utazás előtt friss információkat beszerezni és a lehető legkorábban kiváltani a beszállókártyát a repülőtéren.  
Külön felhívjuk a figyelmet az Air France/Malév közös járatok Franciaországból, Párizsból induló járataival kapcsolatban arra, hogy
  - az útlelvizsgálat a csomagfeladást megelőzi, és időnként hosszú várakozással jár,
  - akinek nem sikerül az Air France által üzemeltetett járatokra a beszállókártyát legalább 45 perccel a tervezett járatindulás előtt megkapnia, azt következetesen járatlekésőnek minősítik (akkor is, ha már hosszabb ideje a csomagfeladási sorban várakozott), és emiatt nem tekintik kötelezettségüknek az illető utazását biztosítani, sőt elutasító módon viselkedhetnek vele.

## Nemzetközi események:

### OKTÓBER

1.	A PM Nemzetközi Kapcsolatok Főosztálya meghívása alapján Ádám Antal tudományos és nemzetközi igazgató vett részt Egyetemünk képviselőjeként a Magyar-Indiai Gazdasági és Műszaki Tudományos Együttműködési (Kormányközi) Bizottság 11. ülésén az Ipari és Kereskedelmi Albizottság ülésén és az azt követő Munkacsoport megbeszélésén. Potenciális együttműködési területek: információtechnológia, biotechnológia, gépgyártástechnológia és technológia
----	--

	transzfer. A TATA Consultancy Services regionális igazgatója máris jelezte Egyetemünk felé érdeklődését az informatikai szakterületen.
1.	A Kínai Népköztársaság megalakulásának 54. évfordulója alkalmából tartott nagykövetségi fogadáson Dr. Detrekői Ákos rektor és Ádám Antal igazgató volt jelen.
2.	Dr. Detrekői Ákos rektor – Dr. Csopaki Gyula igazgató (TANOK) és Ádám Antal igazgató társaságában - bemutatkozó látogatásra fogadta Irán új nagykövétét, Abolfazl Rahnama urat.
2.	A koreai nemzetalapítás 4335. évfordulója tiszteletére adott nagykövetségi fogadáson Dr. Detrekői Ákos rektor, Dr. Molnár Károly oktatási rektorhelyettes és Ádám Antal igazgató képviselték a BME-t.
3.	A GTK Nyelvi Intézet szervezésében Egyetemünkön került megrendezésre a „Fordítók és Tolmácsok Őszi Konferenciája”, nemzetközi részvétellel. A rendezvényt a BME vezetése nevében Dr. Horvai György tudományos és nemzetközi rektorhelyettes nyitotta meg, és üdvözölte a résztvevőket.
3.	A Német Egység Napja alkalmából tartott nagykövetségi fogadáson Egyetemünket Dr. Detrekői Ákos rektor, Dr. Horvai György rektorhelyettes és Ádám Antal igazgató képviselte. A TANOK-tól Dr. Csopaki Gyula igazgató és Mádl Katalin, a Német Tagozat igazgatója volt jelen. Az NSZK Nagykövetsége részéről a házigazdák Ursula Seiler-Albring nagykövet asszony és Christian Wulff alsószászországi miniszterelnök voltak.
3.-4.	Rektor úr képviseletében Dr. Keszthelyi Tamás dékán (TTK) vett részt a Christian Doppler születésének 200. évfordulója alkalmából Salzburgban tartott jubileumi rendezvényen.
5.	Dr. Detrekői Ákos rektor – meghívás alapján – jelen volt Kazuo Matsumoto japán nagykövet búcsúfogadásán.
9.-11.	Rektor úr képviseletében Dr. Horvai György rektorhelyettes vett részt az Ilmenau Műszaki Egyetem Campusa alapításának 50. évfordulója alkalmából rendezett jubileumi ünnepségen, és adta át Egyetemünk köszöntő oklevelét.
9.-21.	Dr. Detrekői Ákos rektor és Dr. Molnár Károly rektorhelyettes kapcsolaterősítő látogatást tettek a Koreai Köztársaságban és Japánban, ahol felkeresték legfontosabb együttműködő partnereinket. Szöulban ellátogattak Dél-Korea első számú állami egyetemére, a Seoul National University-re, s megújított együttműködési megállapodást írtak alá. Vidéken felkeresték a Chonbuk National University-t és a Kwang-ju Institute of Science and Technology-t (K-JIST). A rektori delegációt fogadták két dél-koreai minisztérium képviselői is (Ministry of Science and Technology valamint Ministry of Education and Human Resource Development). Japánban Akita kormányzóságban (Prefecture) a kormányzóhelyettes fogadta a delegációt, amely felkereste a BME Irányítástechnika és Informatika Tanszékkel évek óta együttműködő Advanced Research Technology Center-t. Gifu prefektúrában – ahol megtekintették a "Softopia Japan" high-tech központot – tartományi és tudományos vezetők üdvözölték a BME delegációt. Tokióban Rektor Úr együttműködési megállapodás meghosszabbítását írta alá a nagy Tokyo University-vel, és a delegáció ellátogatott a rangos Waseda University-re és a Keio University-re. Ez utóbbi magánegyetemmel lépés történt együttműködési megállapodás előkészítésére. Rektor és Rektorhelyettes Urat a dél-koreai útra Tokai András irodavezető (NKI), a japán útra Dr. Berta István professzor (Villamos Energetika Tanszék) kísérte el és működött közre a programok előkészítésében és lebonyolításában. A magyar diplomácia (KüM, valamint a Szöuli és a Tokiói Nagykövetség) aktívan támogatta a rektori delegáció útját és tárgyalásait. Mindkét magyar nagykövetség hivatalos fogadást is adott a BME rektori delegáció tiszteletére, amelyen nagy számban vettek részt a helyi partnerek és a meghívott vendégek. A teljes programot Ádám Antal igazgató szervezte és koordinálta.
10.	Az OM K+F Helyettes Államtitkárság meghívása alapján Ádám Antal igazgató vett részt a BME képviseletében azon az ebéden, amelyet a Minisztérium adott a japán Akita Prefecture kormányzósági delegációjának tiszteletére. A Tetsuo NISHIMURA kormányzóhelyettes és Yoichi SUZUKI tartományi parlamenti elnök vezette delegáció az "Akita Japan Fair" kulturális rendezvény alkalmából érkezett Budapestre. (Nishimura kormányzóhelyettes október 16-án Akitában fogadta a BME rektori delegációt.)
14.	A budapesti Orosz Kulturális Központ szervezésében tudományos workshopra került sor, amelyen az Oroszországi Tudomány-és Iparügyi Minisztérium és több orosz akadémiai kutatóintézet mutatta be tudományos kutatási eszközeit, berendezéseit és kidolgozott új technológiáit. A BME részéről a rendezvényen Ádám Antal igazgató működött közre.
14.	A budapesti Francia Intézet meghívása alapján Dr. Horvai György rektorhelyettes részt vett "A tudomány egyszerűen" előadássorozat programján, Benoît Mandelbrot professzor (Yale Egyetem), a fraktálok specialistája szakmai előadásán.
15.	A szíriai nagykövetség új konzulja és másodtitkára, Dr. Youssef Alshoum úr bemutatkozó látogatásra kereste fel Egyetemünket, ahol Dr. Horvai György rektorhelyettes és Dr. Mészáros Péter marketing igazgatóhelyettes (TANOK) fogadta a diplomatát.
15.	A holland Oktatási, Kulturális és Tudományos Minisztérium 27 tagú fiatal köztisztviselőkből álló delegációja egy hetes tapasztalatszerző látogatást tett Budapesten, melynek során – saját kérésükre – a BME-t is felkeresték. A holland vendégeket Dr. Horvai György rektorhelyettes vezetésével Ádám Antal igazgató és Veres Gábor, a Diákközpont igazgatója fogadták és adtak tájékoztatást az egyetemi élet különböző területeiről, valamint érdeklődtek a hollandiai

	<b>felsőoktatás és kutatás helyzetéről.</b>
16.	Az Oroszországi Tudomány- és Iparügyi Minisztérium 8 fős szakember delegációja kapcsolatépítés céljából felkereste Egyetemünket, ahol Ádám Antal igazgató adott áttekintő tájékoztatást a vendégeknek a BME K+F tevékenységéről és nemzetközi kapcsolatairól. A delegáció szakmai látogatást tett a Biomechanikai Kutató Központban, az Általános és Analitikai Kémia Tanszéken, a Gépgyártástechnológia Tanszéken, a Mechanikai Technológia és Anyagszerkezet-tani Tanszéken. A szakmai programokban közreműködtek: Dr. Pokol György tanszékvezető (Általános és Analitikai Kémia Tanszék), Dr. Horváth Mátyás professzor (Gépgyártástechnológia Tanszék), Dr. Somló János professzor (Gépészeti Informatika Tanszék, TANOK robotika oktatás), Dr. Bojtár Imre igazgató és Dr. Kocsis László igazgatóhelyettes (Biomechanikai Kutató Központ), Dr. Krállics György docens (Mechanikai Technológia és Anyagszerkezet-tani Tanszék).
17.	Az amerikai State University of New York at Buffalo (SUNY) intézmény képviselőjével, Prof. Dr. Peter Forgach úrral a diákcsera tárgyában kapcsolatmegújító megbeszélést folytattunk. Prof. Forgach azért kereste fel Egyetemünket, hogy átadja két amerikai hallgató pályázatát. Ádám Antal igazgató vezetésével tartott konzultáción közreműködött az NKI, a TANOK és a DIK-TÁMPONT illetékes képviselője.
21.	Meghívás alapján Ádám Antal igazgató részt vett az Európai Tanulmányok (Európa 2002) Alapítvány rendezvényén, amelyen Fodor István, a Magyar EU Bővítési Üzleti Tanács és az Ericsson Magyarország elnöke tartott előadást "Célegyenesben – Magyarország sikeres integrációja" címmel. A „European Round Table of Industrialists” (ERT) vonatkozó anyagának internetes elérhetősége: <a href="http://www.ert.be">www.ert.be</a>
22.	Delegáció élén - kapcsolatkeresés céljából - felkereste Egyetemünket a Budapesten tárgyaló Új-Zéland-i oktatási miniszter, Trevor Mallard úr. Kíséretében volt a University of Auckland és a University of Waikato elnökhelyettese. A magas rangú vendégeket Dr. Detrekői Ákos rektor fogadta, Ádám Antal igazgató, programszervező, Dr. Ginszler János igazgató (BME-Mérnökto vábbképző Intézet) és Dr. Csopaki Gyula igazgató (TANOK) társaságában.
22.	Az Osztrák Nemzeti Ünne p alkalmából tartott nagykövetségi fogadáson a BME képviseletében Ádám Antal igazgató vett részt.
22.-25.	Dr. Horvai György rektorhelyettes volt jelen Lyonban a CESAER nemzetközi egyetemi szervezet Board of Directors ülésén, majd az azt követő Közgyűlésen, illetve képviselte Egyetemünket az INSA de Lyon által szervezett „Nemzetközi Nap” rendezvényen.
23.-25.	Dr. Detrekői Ákos rektor Kolozsváron részt vett az EUA (Európai Egyetemek Szövetsége) soros Board ülésén, amelyet a Babeş-Bolyai Egyetemen rendeztek meg.
29.-30.	A csehországi Telč-ben került sorra a Bécsi, a Budapesti, a Pozsonyi és a Prágai Műszaki Egyetem rektorainak regionális konzultációs csúcstalálkozója („4xTU”), amelyen közös regionális és EU együttműködésről (hálózatról) állapodtak meg oktatási és kutatási területen. A BME-t Dr. Detrekői Ákos rektor képviselte.

További információkért a Hírlevél szerkesztőihez fordulhatnak:

Tokai AndrásÉ: 13-60 Szóts László É: 13-78 Petro Edit É: 13-05 Moldvay Rita É: 37-64